የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ

# ፌዴራል ነጋሪት ጋዜጣ
# FEDERAL NEGARIT GAZETA

OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

ስድስተኛ ዓመት ቁጥር ፴፫
አዲስ አበባ ግንቦት ፳፱ ቀን ፲፱፻፺፪

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ
የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት ጠባቂነት የወጣ

6[th] Year No. 33
ADDIS ABABA - 6[th] June, 2000

## ማውጫ

አዋጅ ቁጥር ፪፻፫/፲፱፻፺፪ ዓ.ም

ለመቀናጆ ነጆ የመንገድ ሥራ ፕሮጀክት ማስፈፀሚያ ከኦፔክ ዓለም አቀፍ ልማት ፈንድ ብድር ለማግኘት የተፈረመው የብድር ስምምነት ማፅደቂያ አዋጅ ................ ገጽ ፩ሺ፫፻፲፩

## CONTENTS

Proclamation No. 203/2000

OPEC Fund for International Development Loan Agreement for Financing the Mekenajo-Nejo Road Project Ratification Proclamation ............Page 1311

## አዋጅ ቁጥር ፪፻፫/፲፱፻፺፪
## በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ እና በኦፔክ ዓለም አቀፍ ልማት ፈንድ መካከል የተደረገውን የብድር ስምምነት ለማፅደቅ የወጣ አዋጅ

ለመቀናጆ ነጆ የመንገድ ሥራ ፕሮጀክት ማስፈፀሚያ የሚውል መጠኑ ፲ሚሊዮን አሥር ሚሊዮን የአሜሪካን ዶላር የሆነ ገንዘብ የሚያስገኘው የብድር ስምምነት በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ እና በኦፔክ ዓለም አቀፍ ልማት ፈንድ መካከል እ.ኤ.አ. ዲሴምበር ፳፩ ቀን ፲፱፻፺፱ በአዲስ አበባ የተፈረመ በመሆኑ፤

መሠረታዊ የኢኮኖሚ ዓለም አቀፍ ውሎች ተፈጻሚ ከመሆናቸው በፊት መጽደቅ ስላለባቸው፤

ይህንኑ የብድር ስምምነት የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት ግንቦት ፳፱ ቀን ፲፱፻፺፪ ዓ.ም ባደረገው ስብሰባ ያፀደቀው ስለሆነ፤

በሕገመንግሥቱ አንቀጽ ፶፭ (፩) እና (፲፪) መሠረት የሚከተለው ታውጇል።

፩· አጭር ርዕስ

ይህ አዋጅ "ለመቀናጆ ነጆ የመንገድ ሥራ ፕሮጀክት ማስፈፀሚያ ከኦፔክ ዓለም አቀፍ ልማት ፈንድ ብድር ለማግኘት የተፈረመው የብድር ስምምነት ማፅደቂያ አዋጅ ቁጥር ፪፻፫/፲፱፻፺፪" ተብሎ ሊጠቀስ ይችላል።

## PROCLAMATION NO. 203 /2000
## A PROCLAMATION TO RATIFY THE LOAN AGREEMENT BETWEEN THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA AND THE OPEC FUND FOR INTERNATIONAL DEVELOPMENT

WHEREAS, a Loan Agreement, between the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the OPEC Fund for International Development stipulating that the OPEC Fund for International Development provide to the Federal Democratic Republic of Ethiopia a loan amount of USD 10,000,000 (ten million United States Dollars) for financing the Mekenajo-Nejo Road Project, was signed in Addis Ababa on the 21[st] day of December, 1999;

WHEREAS, basic economic international agreements have to be ratified prior to entry into force;

WHEREAS, the House of Peoples' Representatives of the Federal Democratic Republic of Ethiopia has ratified said Loan Agreement at its session held on the 6[th] day of June, 2000;

NOW, THEREFORE, in accordance with Article 55 (1) and (12) of the Constitution, it is hereby proclaimed as follows:

1. *Short Title*

This Proclamation may be cited as the "OPEC Fund for International Development Loan Agreement for Financing the Mekenajo-Nejo Road Project Ratification Proclamation No.203/2000."

Federal Negarit Gazeta — No. 33 6th June, 2000—Page 1312

፪· ትርጓሜ

በዚህ አዋጅ ውስጥ "የብድር ስምምነት" ማለት በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ እና በኦፔክ ዓለም አቀፍ ልማት ፈንድ መካከል እ·ኤ·አ· ዲሴምበር ፳፩ ቀን ፲፱፻፺፱ በአዲስ አበባ የተፈረመው ቁጥር ፯፻፸፭ፒ የብድር ስምምነት ነው።

፫· የገንዘብ ሚኒስትር ሥልጣን

የገንዘብ ሚኒስትሩ በብድር ስምምነቱ የተገኘውን ፲ ሚሊዮን (አሥር ሚሊዮን) የአሜሪካን ዶላር በብድር ስምምነቱ በተመለከቱት ሁኔታዎች መሠረት በሥራ ላይ እንዲውል ለማድረግ በዚህ አዋጅ ሥልጣን ተሰጥቶታል።

፬· አዋጁ የሚፀናበት ጊዜ

ይህ አዋጅ ከግንቦት ፳፱ ቀን ፲፱፻፺፪ ዓ·ም ጀምሮ የፀና ይሆናል።

አዲስ አበባ ግንቦት ፳፱ ቀን ፲፱፻፺፪ ዓ·ም

ዶ· ር ነጋሶ ጊዳዳ
የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ
ፕሬዚዳንት

2. *Defintion*

In this Proclamation "Loan Agreement" means the Loan Agreement No. 775P signed in Addis Ababa on the 21st day of December, 1999, between the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the OPEC Fund for Internationl Development.

3. *Power of the Minister of Finance*

The Minister of Finance is hereby empowered to undertake all acts necessary for the utilization of the loan amount of USD 10,000,000 (ten million United States Dollars) in accordance with the terms and conditons set forth in the Loan Agreement.

4. *Effective Date*

This Proclamation shall enter into force as of the 6th day of June, 2000.

Done at Addis Ababa, this 6th day of June, 2000.

NEGASO GIDADA (DR.)
PRESIDENT OF THE FEDERAL
DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

ብርሃንና ሰላም ማተሚያ ድርጅት ታተመ
BERHANENA SELAM PRINTING ENTERPRISE